

Jakarta , 02 August 2022

Number. 2942/PIS6210/2022-S7

Enclosure : -  
 Subject : **Invitation to Bid Spot Charter MR – WO Laycan 06-07 August 2022 (00.01-23.59)**

Mr/Mrs/Ms  
 Shipowners/  
 Shipbrokers

Dear Sirs,

PT Pertamina International Shipping (PIS), a wholly-owned subsidiary and controlled by PT Pertamina (Persero), invites Shipowners/Shipbrokers to bid for a trading vessel, with the following specification, terms, and conditions as follow:

Lay Can	Cargo (KBbls)	Load	Disch 1*	Disch 2*
6-7 August 2022 (0001-2359H)	200	1 SP/SB Singapore/ Tanjung Bin/ Tanjung Langsat/ Pengerang - Range	1 SP/SB Jakarta, Indonesia	

**A. Specification:**

1.	Type of Vessel & Hull	:	Motor Tanker & Double Hull
2.	Type of Cargo	:	Gasoline
3.	Deadweight (About +/- 5%)	:	Abt 30,000 MT – 49,999 MT (to be remeasured into DWT 29,999 MT)
4.	YOB / Flag	:	2003 Up / Foreign or Indonesian Flag (Indonesian Flag is Preferable)
5.	Draft	:	Max. 9 Meter @ 200 KB
6.	LOA	:	Max. 185 Meter
7.	Service Speed	:	Min. 12 Knots
8.	Cargo Tank Capacity (98%) excl. Slop tank	:	Min. 32,000 M3 (abt 200 KB)
9.	Cargo Segregation	:	Min. 2 (two) Grades
10.	Cargo Oil Tank Coating	:	Whole Tank Coated
11.	Loading Rate	:	Min. 2,000 KL/hour (cummulative)
12.	Discharging Rate; or Discharging Pressure	:	Min. 1,500 KL/hour (simultaneously); or Min. 7 Kg/cm2
13.	Cargo Pump	:	Min. 2 (two) Sets
14.	Derrick/Crane	:	Min. 1 (one) set SWL 10 Ton
15.	Ballast Tank	:	Segregated Ballast Tank
16.	Number of Unit	:	1 (one) Unit



PT Pertamina International Shipping  
 Patra Jasa Office Tower Lantai 3 & 14  
 Jl. Jend. Gatot Subroto Kav 32-34, Kuningan Timur,

Telephone  
 T +62 21 52900271/522900272  
 www.pertamina-pis.com

Number. 2942/PIS6210/2022-S7

17.	Number of Voyage	:	1 (one) Voyage
18.	Information System	:	Internet On Board (24 Hours)
20.	Loading Port	:	1 SP/SB Singapore/ Tanjung Bin/ Tanjung Langsat/ Pengerang - Range
21.	Discharging Port	:	1 SP/SB Jakarta, Indonesia

**B. Terms & Conditions:**

1. Total Laytime: **104 Hours**
2. Terminal Approval: Vessel should be accepted by the Terminal both ends and by Pertamina Safety Team
3. Charter Party Form: Asbatankvoy
4. Freight Cost: in USD Lumpsum (incl. Withholding Tax Max. 20%, Add Comm 2.5%, Port/STS Cost and any other cost related to Owner's responsibility but excluding VAT).
5. Demurrage Rate: in USD PDPR (incl. Withholding Tax)
6. Comm Structure: 2.5% Address Commission to Charterers on Freight/Dead Freight/Demurrage (If Any) deductibe at source
7. Term of Payment (**Mandatory, Non-Negotiable**):
  - a. Freight shall be paid in U.S. Dollars within 14 (fourteen) banking days upon completion of discharge and completed invoicing documents (as below) received by Charterer.
    - Letter of Appointment and Fixture Recap.
    - Invoice.
    - Original DGT-1 and COR (Country of Residence Certificate) with Fiscal Current Year - For the Purposes of Compliance With Indonesia Tax Regulation.
    - B/L (Bill of Lading).
  - b. Demurrage shall be paid in U.S. Dollars within 14 (fourteen) banking days upon completion of discharge and completed invoicing documents (as below) received by Charterer.
    - Invoice.
    - Original DGT-1 and COR (Country of Residence Certificate) with Fiscal Current Year - For the Purposes of Compliance With Indonesia Tax Regulation.
    - Signed Charter Party (by both parties).
    - Agreed value/calculation of value from PT Pertamina International Shipping Contract & Claim Department (which has been agreed by both parties)
8. Unavoidable Transportation Loss : Max. 0.07%
9. When submitting the offer, please also attach vessel documents as follow:
  - a. Q88
  - b. SMC
  - c. ISSC
  - d. CLC
  - e. CLBC
  - f. International Loadline Certificate
  - g. Certificate of Registry
  - h. IOPP
  - i. International Tonnage Certificate
  - j. Safe Manning Certificate
  - k. All Solas Certificates (3 Certificates)
  - l. SIRE report



Number. 2942/PIS6210/2022-S7

- m. Class Status report
  - n. Crew matrix
  - o. P&I Entry Certificate
  - p. LOI for Delivering Cargo Without OBL (please see attached format)
  - q. LOI for Doping Operation (please see attached format)
10. Subject to Terminal and Charterer's Management Approval.

Please submit your best offer in good order by replying this email ([pis.chartering1@pertamina.com](mailto:pis.chartering1@pertamina.com), [pis.chartering2@gmail.com](mailto:pis.chartering2@gmail.com), [erwien@pertamina.com](mailto:erwien@pertamina.com), [yenni.rahmawati@pertamina.com](mailto:yenni.rahmawati@pertamina.com), [ahmad.bashori@pertamina.com](mailto:ahmad.bashori@pertamina.com)) latest by **August 2<sup>nd</sup> 2022 at 14.00 JKT TIME** for our evaluation.

Specifications, terms & conditions, tender schedule and other complete explanations can be accessed in the attached file and through our website at these following links:  
<https://www.pertamina.com/id/news-room/shipping-procurement> & <https://pertamina-pis.com/informasi-pengadaan>.

Looking forward to your favourable proposal.

Manager Ship Chartering



**Erfien Purwanto**

